

Immigration

Bostad

Bostad - Hyra

Grekiska

Θα ήθελα να ενοικιάσω ένα _____.

Ange att du vill hyra någonting

Turkiska

Bir _____ kiralamak istiyorum.

δωμάτιο

Typ av bostad

oda

διαμέρισμα

Typ av bostad

daire

γκαρσονιέρα / στούντιο διαμέρισμα

Typ av bostad

stüdyo daire

μονοκατοικία

Typ av bostad

müstakil ev

ημι-ανεξάρτητο σπίτι

Typ av bostad

yarı müstakil ev

σπίτι σε σειρά κατοικιών

Typ av bostad

sıralı ev

Πόσο είναι το ενοίκιο ανά μήνα;

Fråga hur mycket hyran ligger på

Aylık kira ne kadar?

Περιλαμβάνονται οι παροχές;

Frågar om kostnader för el, gas och vatten ingår

Ek masraflar dahil mi?

Πόσα είναι το ντεπόζιτο;

Fråga hur mycket depositionen är

Depozito ne kadar?

Πότε μπορώ να έρθω για να το δω;

Fråga när du kan se bostaden

Evi görmeye ne zaman gelebilirim?

Το διαμέρισμα είναι _____.

Ange om bostaden är möblerad eller omöblerad

Ev _____.

επιπλωμένο

Lägenhetens skick

mobilyalı

μη επιπλωμένο

Lägenhetens skick

mobilyasız

Επιτρέπονται τα κατοικίδια;

Fråga om husdjur är tillåtna

Evcil hayvan besleyebilir miyim?

Πώς μπορώ να αλλάξω τον προμηθευτή
ενέργειας;

Fråga hur du kan byta energileverantör

Elektrik şirketini nasıl değiştirebilirim?

Πόσοι άλλοι ένοικοι ζουν στο διαμέρισμα;

Fråga hur många andra personer som bor i lägenheten

Evde kaç kiracı kalıyor?

Πόσοι άνθρωποι έχουν έρθει να δουν το
διαμέρισμα;

Fråga hur många andra personer som har varit och tittat på lägenheten

Kaç kişi görmeye geldi?

Μπορώ να δω τις επιθεωρήσεις για τις
εγκαταστάσεις αερίου / ηλεκτρισμού;

Fråga om du kan få kolla på installationskontrollerna/rapporterna för elen och gasen

Elektrik ve gaz sayaçlarının son sayımlarını görebilir miyim?

Πόσο διαρκεί το συμβόλαιο ενοικίασης;

Fråga hur länge kontraktet är

Kira süresi ne kadar?

Υπάρχουν οποιεσδήποτε διαφωνίες με τους
γείτονες;

Fråga om det har varit någon osämja mellan grannarna

Komşular arasında herhangi bir anlaşmazlık var mı?

Τι ανακαινίσεις έχουν γίνει;

Fråga vilka renovationer som har gjorts

Hangi bakım ve onarımlar yapıldı?

Πόσο παλιός είναι ο βραστήρας και πότε έγινε η
τελευταία επιθεώρηση;

Fråga hur gammal pannan är och när det senast var inspekterad

Kalorifer kazanı ne kadar eski ve en son ne zaman kontrol edildi?

Πότε επανακαλωδιώθηκε το διαμέρισμα
τελευταία φορά;

Fråga när lägenhetens ledningar senast var omkopplade

En son ne zaman yeni elektrik tesisatı döşendi?

Ποιος ζει στο διαμέρισμα επάνω/κάτω/δίπλα;

Fråga vem som bor i lägenheten ovanför/bredvid/under

Üst katta/alt katta/yan dairede kimler kalıyor?

Περιλαμβάνεται χώρος στάθμευσης;

Fråga om det finns en parkeringsplats för din bil

Ev için ayrı araba park yeri var mı?

Έχουν ποτέ δολοφονήσει κάποιον εδώ;

Fråga om någon har blivit mördad där

Burada daha önce hiç cinayet işlendi mi?

Λειτουργεί _____ ;

Fråga om faciliteterna fungerar

_____ çalışıyor mu?

η υδραυλική εγκατάσταση

Faciliteter

su tesisatı

η θέρμανση

Faciliteter

ısıtma sistemi

Είναι ο σπιτονοικοκύρης υπεύθυνος για
διορθώσεις;

Fråga vem som är ansvarig för att göra reparationer

Tamirat işleriyle ev sahibi mi ilgileniyor?

Που είναι οι μετρητές του γκαζιού και του
ηλεκτρισμού;

Fråga var du gas- och elmätarna är

Gaz ve elektrik sayaçları nerede?

Οι ηλεκτρικές συσκευές έρχονται με εγχειρίδια
και εγγυήσεις;

Fråga om det finns bruksanvisningar och garantier för de elektriska apparaterna

Elektrikli aletler için kullanma kılavuzları ve garanti belgeleri var mı?

Ποιοι είναι οι προμηθευτές ηλεκτρισμού,
ίντερνετ και τηλεφώνου;

Fråga som levererar energi, bredband och hemtelefon

Elektrik, internet ve telefon hattı kim tarafından sağlanıyor?

Που είναι ο θερμοστάτης;

Fråga om du kan se termostaten

Termostat nered?

Μπορώ να δω το πιστοποιητικό ασφαλείας φυσικού αερίου;

Fråga om du kan se säkerhetsintyget för gasen

Gaz güvenlik sertifikasını görebilir miyim?

Bostad - Köpa

Grekiska

Πόσες προσφορές σας έχουν γίνει;

Fråga hur många som har budat på huset

Turkiska

Kaç alım teklifi verildi?

Πόσο καιρό είναι αυτό το σπίτι προς πώληση;

Fråga hur länge huset har varit ute på marknaden

Ev ne kadar zamandır emlak piyasasında?

Γιατί μετακομίζουν οι πωλητές;

Fråga varför de säljer huset

Satıcı neden taşınıyor?

Πόσο καιρό έχει ζήσει εκεί ο παρών ιδιοκτήτης;

Fråga hur länge säljaren har bott där

Satıcı ne kadar zaman burada yaşadı?

Τι περιλαμβάνεται στην αγορά;

Fråga vad som är inkluderat i köpet

Satışa neler dahil?

Υπήρξαν οποιαδήποτε προβλήματα καθιζήσεων;

Fråga om det har varit något problem med sättningarna på huset

Evin temelinde sorun var mı?

Είναι δυνατό να βρεθεί φτηνότερος τρόπος μεταφοράς;

Fråga om att hitta en billigare överföring av egendomens äganderätt

Devir işlemleri için daha hesaplı bir yol bulmak mümkün mü?

Τι θα κτιστεί σε αυτή την περιοχή στο μέλλον;

Fråga vad de utvecklingsprojekten för detta område är

Bu bölgeye ileride neler yapılacak?

Μπορείτε να αποσύρετε το σπίτι από την αγορά;

Fråga om huset kan tas bort från marknaden

Evi satıştan kaldırabilir misiniz?

Που αγοράστηκαν τα πλακάκια της κουζίνας
και του μπάνιου;

Fråga var de tidigare ägarna köpte köks- och badrumskaklet

Mutfak ve banyo fayanslarımı nereden alabilirim?

Από πού αγοράστηκε η επίπλωση του σπιτιού,
όπως τα αρμαράκια της κουζίνας;

Fråga var de tidigare ägarna köpte de fasta möblerna

Mutfak dolapları gibi sabit mobilyalar nereden alınmış?